

## Station: Einstieg

Bildungsguide „Familienchance - Freiburg“

Sprache: Französisch



Soyez les bienvenus au « Guide Éducatif ». Nous sommes heureux que vous ayez choisi d'utiliser le guide éducatif et nous espérons qu'il vous aide de mieux comprendre le système d'éducation allemand, que vous pouvez découvrir des nouvelles institutions et des activités pour vous-même et pour vos enfants, et que vous pouvez bien sûr les utiliser aussi.

Mais avant de démarrer, voilà quelques informations sur le « Guide Éducatif ».

Le « Guide Éducatif » est un projet du Centre Familial Klara dans le cadre du projet Familienchancen Freiburg (Chance pour les Familles en Fribourg), en collaboration avec l'association Kommunikation und Medien et avec la maternelle protestante Luther. Le Guide Éducatif veut venir en aide aux familles issues de l'immigration ou réfugiées, c'est à dire aux mamans et papas avec leurs enfants, pour s'orienter mieux dans le paysage éducatif allemand. Dans ce but, on présentera des institutions qui s'adressent par l'intermédiaire des diverses activités aux familles et leurs enfants jusqu'à l'âge de l'école primaire.

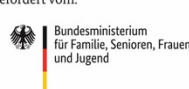
Vous irez indépendamment d'une institution à l'autre, pour vous informer sur site. Dans ce but, on a enregistré des fragments audio différents dans les quartiers Stühlinger et Brühl-Beurbarung, qui représentent des exemples pour d'autres institutions d'éducation similaires. C'est-à-dire, vous apprendrez chaque fois une maternelle, une école primaire, et ainsi de suite, qui représentent des exemples pour beaucoup de maternelles, respectivement beaucoup d'écoles primaires. Du centre familial, au terrain de jeu et d'aventures, au club sportif, vous y en trouvez tous.

Le Guide contient des stations avec des activités pour les jeunes enfants de zéro à six ans, comme par exemple, des crèches, des institutions pour des enfants d'école primaire de six à douze ans, aussi bien que des points de rencontre et des activités pour mamans et papas, où on peut échanger des expériences ou se perfectionner, mais aussi trouver toute sorte d'aide.

Le « Guide Éducatif » vous offre une route, pour vous donner la possibilité de connaître toutes les stations pendant une seule promenade.



Gefördert vom:



[www.familienchance-freiburg.de](http://www.familienchance-freiburg.de)

Quand même, vous pouvez choisir une autre route et visiter directement les institutions qui vous intéressent.

Vous pouvez écouter ces fragments audio gratuitement, parce que le projet « Chance pour les Familles en Fribourg » est soutenu dans le cadre du programme pilote fédéral « Starke Netzwerke Elternbegleitung für geflüchtete Familien » (Des réseaux forts pour des familles réfugiées) par le Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend (le Ministère Fédéral de la famille, des personnes âgées, des femmes et des adolescents).

Et maintenant amusez-vous bien en découvrant les activités éducatives en Stühlinger et en Brühl-Beurbarung.

Votre équipe du « Guide Éducatif »  
Dhurata et Mirco



Gefördert vom:

